

EXTERNO (Para distribución general)  
ASA 21/19/92/s

Índice AI:

24 de noviembre de 1992

Distr:

AU/SC

Más información sobre AU 366/92 (ASA 21/17/92/s, 23 de noviembre de 1992) - Preocupación jurídica y temor de tortura

**INDONESIA Y TIMOR ORIENTAL:** Xanana Gusmão, 45 años de edad

Rufina Conceição Araujo, 74 años de edad

Augusto Pereira, 43 años de edad

Aliança de Araujo, 40 años y esposa del anterior

Ligia de Araujo, 22 años de edad

Jorge Manuel Araujo Serrano, 21 años de edad

Regina Conceição Araujo Serrano, 18 años de edad

Francisco Almeida Araujo, 17 años de edad

y los nuevos nombres:

Armadina Gusmão (mujer)

Gilman Exposto

y dos niños de 13 y 15 años de edad

=====  
=====

Según los informes, varios parientes cercanos de Xanana Gusmão -el dirigente de la resistencia de Timor Oriental capturado el 20 de noviembre de 1992- han sido detenidos por fuerzas de seguridad indonesias en Dili. Según algunos familiares que viven en el extranjero, la hermana de Xanana Gussao, Armadina Gusmão, fue detenida a primeras horas de esta mañana (24 de noviembre) junto a su marido, Gilman Exposto y dos de sus hijos, una niña de 13 años y un niño de 15.

Se ignora dónde se encuentran detenidos los cuatro y existe preocupación porque pueden ser sometidos a tortura o malos tratos durante el interrogatorio bajo custodia de las fuerzas de seguridad indonesias. También existe preocupación por la seguridad de otros tres niños de la misma familia y de tres hermanas de Xanana Gusmão -Felismina, Manuela y Filomena- todas ellas residentes en Dili y que pueden ser detenidas arbitrariamente en cualquier momento.

Las autoridades indonesias aún no han informado del paradero ni han anunciado los cargos que se imputan a Xanana Gusmão y a los siete miembros de la familia Araujo detenidos con él el 20 de noviembre de 1992.

Amnistía Internacional insta a las autoridades indonesias a que informen inmediatamente del paradero de todas las personas citadas en el encabezamiento, a que permitan a los representantes del Comité Internacional de la Cruz Roja (CICR) el acceso inmediato a los lugares donde permanecen recluidas, a que garanticen que todos los detenidos en la actualidad tienen acceso inmediato a un abogado de su elección de acuerdo con el Código Penal indonesio y a que liberen inmediatamente a todas las personas detenidas exclusivamente por sus opiniones o actividades políticas no violentas o por sus vínculos familiares con Xanana Gusmão.

ACCIONES RECOMENDADAS: Telegramas, fax, télex, cartas urgentes, cartas por vía aérea en inglés o en su propio idioma:

- expresando preocupación por la seguridad de Armadina Gusmão, su marido Gilman Exposto y dos de sus hijos (una niña de 13 años y un niño de 15) detenidos el 24 de noviembre de 1992 tras la detención del hermano de Armadina, Xanana Gusmão, que tuvo lugar el 20 de noviembre de 1992;
- expresando preocupación por la seguridad del propio Xanana Gusmão y de los siete miembros de la familia Araujo detenidos con él en Dili, Timor Oriental;
- pidiendo garantías de que todos ellos recibirán un trato humano mientras permanecen detenidos;
- instando a que se permita a representantes del Comité Internacional de la Cruz Roja (CICR) el acceso inmediato e incondicional a los lugares donde permanecen recluidos;
- pidiendo garantías de que todos los detenidos serán interrogados en presencia de un abogado de su elección como estipula la ley indonesia;
- instando al gobierno a que libere inmediata e incondicionalmente a todos los detenidos exclusivamente por sus opiniones o actividades políticas no violentas.

LLAMAMIENTOS A:

1) General Try Sutrisno  
Commander of the Armed Forces  
Markas Besar ABRI  
Cilangkap, East Jakarta  
Indonesia

**Telegramas: Gen Sutrisno, Markas Besar Abri, Jakarta, Indonesia**

**Fax: + 62 2136 1471 (Cuartel General de las Fuerzas Armadas);  
+ 62 21 37 8144 (Cuartel General del Ejército);  
+ 62 21 35 6404**

**[Tratamiento: Dear General Try / Señor General Try]**

2) Ali Alatas  
Minister of Foreign Affairs  
Kementerian Luar Negeri  
Jl. Taman Pejambon 6  
Jakarta  
Indonesia

**Telegramas: Minister of Foreign Affairs Alatas, Jakarta, Indonesia**

**Fax: + 62 2136 7781; + 62 2136 7782**

**[Tratamiento: Dear Minister Alatas / Señor Ministro Alatas]**

3) Brig Gen Theo Syafei  
Markas Besar KOREM 164  
Dili  
Timor Oriental

**Telegramas: Brig Gen Syafei, Dili, Timor Oriental**

**[Tratamiento: Dear Brig Gen Syafei / Señor General Syafei]**

4) Maj. Gen. H.B.L. Mantiri  
Markas Besar KODAM IX  
Udayana  
Denpasar, Bali  
Indonesia

**Telegramas: Maj Gen Mantiri, Udayana, Bali, Indonesia**

**[Tratamiento: Dear Maj. Gen. Mantiri / Señor General]**

COPIAS A:

Indonesian Legal Aid Foundation  
JL. Diponegoro 74  
Jakarta 10320  
Indonesia

y a la representación diplomática de Indonesia en el país del remitente.

**SE RUEGA ENVÍEN LOS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE.** Consulten con el Secretariado Internacional o con la oficina de la Sección si los envían después del 5 de enero de 1993.